

申请免费住宅维修和新家电

哥伦比亚特区能源和环境部 (DOEE) 可修理紧急故障、进行住宅维修，并帮助降低您住宅的公用事业费用。

确定您是否符合条件。

- 我住在哥伦比亚特区的租用房屋或自有房屋。
- 我的住宅没有被止赎。
- 我的家庭领取低收入家庭能源援助计划 (LIHEAP)、贫困家庭临时援助 (TANF)、第 8 条住房代金券或补充保障收入 (SSI)。
- 我住在有 4 个单元或以下的建筑或房屋里 (如果我申请紧急机械系统更换)。
- 我和一个 6 岁以下的孩子住在 1978 年以前建造的建筑或房屋里 (如果我申请降低铅含量计划)。

我们可以帮助您解决哪些问题？请勾选所有适用选项。

- 紧急机械系统更换**——我的中央空调、暖气系统、热水器或烟囱出现紧急情况，需要在接下来的几天内进行修理或更换。
- 房屋耐候改造**——我的住宅可能需要进行维修，诸如隔热和风管密封等，以保护住宅免受冷热风雨侵害，或者需要安装使用更少能源的新家电。
- 降低铅含量**——我的住宅可能需要进行维修，以保护住宅免受铅基油漆的危害。

请告知我们有关您的情况。

全名：			
您租用房屋还是自有房屋？		<input type="checkbox"/> 自有。	<input type="checkbox"/> 租用。您的房东需要给与许可。
住宅地址：		单元：	华盛顿，哥伦比亚特区 邮编：
哥伦比亚特区区号：	电子邮件：		电话：
您家里说的主要语言为？		<input type="checkbox"/> 英语	<input type="checkbox"/> 西班牙语
		<input type="checkbox"/> Français	<input type="checkbox"/> 普通话
		<input type="checkbox"/> 한국어	<input type="checkbox"/> 越南语
		<input type="checkbox"/> አማርኛ	<input type="checkbox"/> _____

请告知我们有关您家庭和住宅的情况。

您的住宅是否属于“老屋”或位于老城区内？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	<input type="checkbox"/> 不确定
您的住宅是否有任何屋顶渗漏或结构损坏？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	
您的住宅使用的是哪种供暖系统？	<input type="checkbox"/> 燃气供暖锅炉 (通风口)	<input type="checkbox"/> 燃气热水锅炉 (暖气片)	<input type="checkbox"/> 热泵
您的住宅使用的是哪种制冷系统？	<input type="checkbox"/> 无	<input type="checkbox"/> 窗式空调	<input type="checkbox"/> 中央空调
您的家庭成员中有以下哪些健康问题？	<input type="checkbox"/> 哮喘	<input type="checkbox"/> 全年过敏	<input type="checkbox"/> 其他呼吸道疾病
您的住宅是否做过氡气测试？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是。请告诉我们测试的时间：	
您的住宅是否有霉菌或霉变？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	
您是否在您的住宅经营托儿所？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	
是否有 5 岁以下的儿童住在或到访您的住宅？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	
这些儿童是否接受了铅检测？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	<input type="checkbox"/> 不确定
住在此房屋的任何儿童是否有血铅水平升高的情况？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是。请告诉我们检测的时间：	
您的住宅是否存在剥落、碎裂或龟裂油漆？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	
您的住宅是否有含铅油漆？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是	<input type="checkbox"/> 不确定
您的住宅是否有任何尚未解决的违规情况？	<input type="checkbox"/> 否	<input type="checkbox"/> 是，涉及生命安全	<input type="checkbox"/> 是，涉及铅基油漆

请签署以表示您同意以下条款。

我宣誓或确认我为成年人，并且此申请中的所有信息，以及我已提交或将提交用于支持此申请的所有信息，据我的知识、能力和信念而言，均属实、正确且完整。我明白，如果我作出虚假陈述，我可能会被处以罚款和/或监禁。我在此申请上签字，即代表我授权 DOEE 与任何 DOEE 认为必要的政府实体、企业或个人联系，以核实我提供的信息。

我授权公用事业公司公开我的帐号和帐户信息。包括债务信息。

我授权 DOEE 把就此申请所收集的信息提供给美国能源部、美国卫生与公众服务部、美国住房与城市发展部、公用事业公司、其他哥伦比亚特区机构和组织，用于核查、融资、服务、研究、评估和分析等目的。

我同意以下声明：

- 我明白，如果我并非此住宅的房主，则通过此服务安装的设备、材料和用品将归房主所有。
- **我允许 DOEE 及其代表在安装期间和之后检查房屋，以确保工作妥善完成。**
- 我允许 DOEE 及其代表访问和/或获取我在安装前 24 个月和安装后 24 个月内任何月份的电费、水费、燃气费和燃油费的账单副本。
- 我允许 DOEE 把其就服务、设备、材料和用品所接收或收集的信息提供给我承包商、承接机构、子承接机构、公用事业公司以及联邦和哥伦比亚特区政府机构，用于计划实施、分析或满足联邦要求的目的。
- 我明白此申请仅适用于我所申请的服务、设备、材料和用品。
- 我明白此申请并不保证我会获得任何物品。

您的签名： _____

日期： _____

如果您并非房主，请告知我们有关房主的信息。

房主全名：

邮寄地址：

单元：

城市：

州：

邮编：

电子邮件：

电话：

请附上证明文件。

如果您请求提供服务，请附上以下文件的副本：

- 最近的银行对账单
- 最近的按揭贷款对账单（如适用）
- 房主或租户保险证明
- 最近的公用事业账单（包括燃气、用水和/或用电）

接下来会发生什么？

紧急机械更换

1. 在我们收到您申请后的一个工作日内，您会收到一通电话。
2. 一个非营利机构会在预定的时间来检查您住宅的破损系统。
3. 该非营利机构会在 3 个工作日内安排工作，并直接向承包商付款。

房屋耐候改造和降低铅含量计划

1. 在我们收到您申请后的一个工作日内，您会收到一通电话。
2. 哥伦比亚特区政府会在预定的时间来检查您的住宅，以制定一份让您的住宅更安全、更节能的项目清单。
3. 一个非营利机构会在 21 个工作日内安排工作，并直接向承包商付款。